



# 宜野湾市報(英語版)

2019年5月号

宜野湾市役所 沖縄県宜野湾市野嵩 1-1-1

☎098-893-4411

## お知らせ

平成31年度

# 軽自動車税のお知らせ!



納期限  
**5月31日**  
までの納付を  
お願いします。

納期限は5月31日(金)です

納め忘れのないよう納期限内に納付してください。納付困難な場合は、随時納税相談を受け付けておりますのでご連絡ください。

問合せ:宜野湾市役所 ☎893-4411

課税については、税務課 内線221~223

納付については、納税課 内線246~251、254~259



## 市営住宅空き家待ち 入居者募集

市営住宅の予想される空き家について、入居順位を決めるために行うものです。

募集住宅 伊原市営住宅・愛知市営住宅

受付期間 6/3(月)~6/14(金)  
(土日祝日除く)

受付場所 建築課(別館三階)

応募資格

- ①平成31年1月31日までに本市に住民登録し、引き続き居住していること。
- ②同居または同居しようとする家族があること。
- ③現に、住宅に困窮していること。
- ④市税を完納していること。
- ⑤同居をする家族の所得を合計した月収額が次の範囲内であること。

▶一般 15万8千円以下

▶高齢者・身障者 21万4千円以下

☎ 建築課 内線514・514

## 宜野湾市には、子育て相談員がいます♪

子育て相談員とは…

保護者からの相談を受け、それぞれのニーズに合った保育サービス等について情報を提供し、選択肢を提案する専門の相談員です。

相談内容

1. 保育所・幼稚園、認可外保育施設などの施設の利用案内。
2. 一時保育、子育て支援センター、ファミリーサポートセンター、子育てサロンなどの子育て関連サービス利用案内。
3. その他、子育てに関する相談など。

利用できる方 妊娠している方、子育て中の方、宜野湾市で子育てを考えている方 など

利用時間 10:00~17:00

(土曜日・日曜日、祝日、年末年始期間を除く)

注: 沖縄県の認可外立入調査の同行などで不在にすることがあります。

☎ こども企画課 内線 461

## 児童手当「現況届」の提出 について

児童手当を継続して受けるためには毎年6月に「現況届」を提出しなければなりません。

現況届は毎年6月1日の状況を記載し、児童手当を引き続き受けることができるかどうかを確認するものです。

6月中に現況届の提出がされない場合、10月期の支給が遅れる場合がございますので、必要書類を添えて、期限内にご提出ください。

受付期間 6/3(月)~6/28(金)まで

※ 土日・祝日は受付できません。

受付時間 8:30~11:30

13:00~17:00

受付場所 市役所2階 ⑧番窓口

児童家庭課 (旧大ホール)

※ 詳細については、郵送する通知書に記載されていますので、そちらをご確認ください。

支給月額

区分	支給額	
3歳未満	一律	15,000円
3歳~小学生	第1子・第2子	10,000円
	第3子以降	15,000円
中学生	一律	10,000円
所得制限額を超過している世帯の児童	一律	5,000円

※所得制限額の超過についての確認は現況届提出時に行います。

☎ 児童家庭課 内線181・283・294

## (注釈)

こちらの市報の英語版は外国人市民の方に市内の情報を伝えるために宜野湾市役所の市民協働推進課が発行するものです。「市報ぎのわん」の省略したもので正式なものではありません。宜野湾市役所と当課の翻訳者は誤りや不正確さについては何の責任も負わないものとします。

行政対応は日本語で行われています。

通訳者: ☎098-893-4411 (内線 577) 開庁時間以内。 ⇒ [tuuyaku@city.ginowan.okinawa.jp](mailto:tuuyaku@city.ginowan.okinawa.jp)

# 健康・福祉

## 高齢者の肺炎球菌予防接種について

今年度、高齢者の肺炎球菌予防接種の対象となっている方には、4月に通知をお送りしています。内容をご確認のうえ、お早めに接種を受けましょう。接種期限 2020年3月31日まで 助成対象者

①2019年4月1日～2020年3月31日までの間に65歳、70歳、75歳、80歳、85歳、90歳、95歳、100歳以上になる方

②60歳以上65歳未満の方であって、心臓、腎臓または呼吸器の機能に日常生活が極端に制限される程度の障害を有する方、ヒト免疫不全ウイルスにより免疫の機能に日常生活がほとんど不可能な程度の障害を有する方

※通知は上記①の方へ送付しています。接種回数 1回(23価肺炎球菌荚膜ポリサッカライドワクチン)

※ただし、過去に23価肺炎球菌荚膜ポリサッカライドワクチンを接種した方は、定期接種の対象となりません。

場所 指定医療機関  
費用 4,000円

(生活保護受給者は無料)

※詳しくはお手元にある通知書または市ホームページにてご確認ください。

☎保健相談センター ☎898-5583

## 6月健康カレンダー

母子関係の健診・教室 (場所:保健相談センター)		受付時間
乳児一般健診	23日(日)	9:00~11:00 13:00~14:45
1歳6カ月健診	6日(木)・13日(木) 27日(木)	13:15~14:00
2歳児歯科検診	20日(木)	13:15~14:45
3歳児健診	5日(水)・12日(水) 26日(水)	13:15~14:00
ふたば母子健康相談	4日(火)・18日(火)	9:30~10:30
マンマン教室 (離乳食教室)	21日(金)	13:30~
のびっこ親子教室	25日(火)	時間等は、お問い合わせください。
こうのとりの倶楽部	11日(火)・18日(火)	13:30~
健康相談		受付時間
保健相談センター	毎週 火・水曜日(祝日を除く)	9:00~11:00
	毎週 月・火・金曜日(祝日を除く)	13:00~15:00

## 麻しん風しん混合ワクチン(MR)予防接種について

麻しんは、空気感染し感染力がインフルエンザの6倍以上と大変強く、時に命に関わる重篤な感染症です。平成30年3月に県内にて麻しん患者が発生しています。ワクチン接種は、麻しん風しん感染予防にとても有効です。定期接種対象の方には通知書を送付しています。体調を整え、早めに接種を受けましょう。

対象

I期:1歳代のお子さま

II期:平成25年4月2日~平成26年4月1日生(小学校就学前)

期間

I期:1歳~2歳誕生日前日まで

II期:令和2年3月31日まで

場所 指定医療機関

※長期にわたり療養を必要とする疾患等、やむを得ない事情で接種を見合わせている場合は、市保健相談センターまでご相談ください。

※詳しくはお手元にある通知書、または市ホームページにてご確認ください。



☎保健相談センター ☎898-5583

## 子宮頸がん・乳がん検診を受診しましょう

下記のとおり子宮頸がん・乳がん検診を実施します。対象者へは受診券が送付されますので、早めの予約・受診をお願いします。

受診期間 6/1(土)~令和2年1/31(金)  
※後半は医療機関が混み合いますので、お早めに予約および受診をお願いします。

受診券対象者

対象者	受診できる健診
20歳以上で前年度子宮頸がん検診を受診していない女性	子宮頸がん検診
40歳以上で前年度乳がん検診を受診していない女性	乳がん検診

※年齢は令和2年3月31日時点  
受診方法や料金などの詳細については、受診券と同封されているチラシ(「子宮頸がん・乳がん検診のお知らせ」)をご確認ください。

☎保健相談センター ☎898-5583

## 集団健診のお知らせ 特定健診・がん検診

日程・場所

①5/19(日) 宜野湾市役所

②6/5(水) 愛知区公民館

③6/9(日) 宜野湾市役所

④6/14(金) 我如古区公民館

予約先 2週間前までに下記までお申込みください。

☎保健相談センター ☎898-5583

## 相談案内 宜野湾市役所 ☎893-4411

家庭・児童・女性相談		
女性相談(福祉・DVなど)	月~金 10:15~17:00	児童家庭課
女性(一般)相談 人材育成交流センター ぬびせ	月~金 10:00~17:00	896-1215
家庭児童相談室	月~金 10:15~17:00	児童家庭課
おきなわ子ども虐待 ホットライン	月~金 17:30~翌8:30 土日祝 終日	886-2900
福祉相談		
生活の困りごと相談	月~金 9:00~17:00	生活福祉課
ふれあい相談室 社協	月~金 9:00~16:00	896-2020
法律相談(要予約) 予約状況は事前にお問い合わせください。		
無料法律相談	水 13:30~16:30 金 13:30~15:30	市民生活課
市民相談		
市民相談	月~金 10:00~16:00 (12:00~13:00は除く)	
人権困りごと相談所	第3木 13:30~16:30	市民生活課
不動産無料相談(要予約)	第4火 13:30~15:30	
消費生活相談	月~金 10:00~16:00 (12:00~13:00は除く)	
行政相談 沖縄行政評価事務所	第4木 14:00~16:00 ※7月は7月17日(水)	0570-090-110 市民生活課
教育相談		
青少年サポートセンター	月~金 9:30~16:00	892-4732
通訳指導教室(苦業教室)	月~金 9:00~17:00	893-8859
職業相談(ふるさとハローワーク)		
地域職業相談	月~金 9:30~17:00	893-5588

行政対応は日本語で行われています。

宜野湾市役所に通訳者が居ます。

受付時間: 月~金

10:00~17:00

(12:00~13:00昼休み)

無料です!

窓口へ通訳をお願いしますとて下さい。

問: 市民協働推進課

☎098-893-4411 (内線 577)

⇒ [tuuyaku@city.ginowan.okinawa.jp](mailto:tuuyaku@city.ginowan.okinawa.jp)